

**LURRALDE ANTOLAMENDU  
ETA INGURUMEN SAILA****Zk-61**

AGINDUA, 2003ko irailaren 29koa, Basa eta Itsas Fauna eta Landaredian Arriskuan dauden Espezien Euskadiko Zerrenda aldatzen duen Lurralde Antolamendu eta Ingurumen sailburuaren 2003ko maiatzaren 20ko Aginduan gertatutako hutsak zuzentzeko.

Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkaria arautzen duen 155/1993 Dekretuak 24.2 artikuluan xedatzen duenez, aldizkarian egindako hutsak edo omisioak maila bereko xedapen edo ekintza batez zuzenduko dira, baldin eta nabarmenak ez badira eta, horiek zuzentzearen ondorioz, xedapen, ekintza edo iragarkiaren edukia edo esanahia benetan edo itxuraz aldatzen bada.

Basa eta Itsas Fauna eta Landaredian Arriskuan dauden Espezien Euskadiko Zerrenda aldatzen denari buruzko Lurralde Antolamendu eta Ingurumen sailburuaren 2003ko maiatzaren 20ko Agindua 2003ko uztailaren 2an argitaratu zen Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian (129 zk.), eta bertan aipautako moduko hutsak gertatu direnez, dagokien zuzenketa egiten da honen bidez.

**XEDATU DUT:**

*Artikulu bakarra.*— Zuzentzea 2003ko maiatzaren 20ko Aginduari eranskineko 4.2.— paragrafoa, 12654 orrialdean. Hona hemen zuzenketak:

— Gaztelaniazko bertsioan, honako hau esaten den lekuan:

«Leucisus cephalus que pasa a denominarse Squalius cephalus»

Honako hau esan behar da:

«Leucisus cephalus que pasa a denominarse Squalius pyrenaicus»

— Euskarazko bertsioan, honako hau esaten den lekuan:

«Lehenago Leucisus cephalus zena, orain Squalius izendatua»

Honako hau esan behar da:

«Lehenago Leucisus cephalus zena, orain Squalius pyrenaicus izendatua»

**AZKEN XEDAPENA**

Agindu honek ondorioak izango ditu argitaratzen den egunaren biharamunetik aurrera.

Vitoria-Gasteiz, 2003ko irailaren 29a

Lurralde Antolamendu eta

Ingurumen sailburua,

SABIN INTXAURRAGA MENDIBIL.

**DEPARTAMENTO DE ORDENACIÓN  
DEL TERRITORIO Y MEDIO AMBIENTE****Nº-61**

ORDEN de 29 de septiembre de 2003, de corrección de errores de la Orden de 20 de mayo de 2003, del Consejero de Ordenación del Territorio y Medio Ambiente por la que se modifica el Catálogo Vasco de Especies Amenazadas de la Fauna y Flora Silvestre y Marina.

El artículo 24.2 del Decreto 155/1993, por el que se regula el Boletín Oficial del País Vasco, establece que los errores u omisiones materiales que no se deduzcan claramente del contexto y cuya rectificación pueda suponer una real o aparente modificación del contenido o sentido de la disposición, acto o anuncio, se salvarán mediante disposición del mismo rango.

Advertidos errores en la redacción de la Orden de 20 de mayo de 2003, del Consejero de Ordenación del Territorio y Medio Ambiente, publicada en el BOPV n.º 129 de 2 de julio de 2003, por la que se modifica el Catálogo Vasco de Especies Amenazadas de la Fauna y Flora Silvestre y Marina, se procede a realizar la oportuna corrección:

**DISPONGO:**

*Artículo único.*— Rectificar el apartado 4.2.— del anexo, página 12654, de la Orden de 20 de mayo de 2003 en los siguientes términos:

— En la versión en castellano, donde dice:

«Leucisus cephalus que pasa a denominarse Squalius cephalus»

Debe decir:

«Leucisus cephalus que pasa a denominarse Squalius pyrenaicus»

— En la versión en euskara, donde dice:

«Lehenago Leucisus cephalus zena, orain Squalius izendatua»

Debe decir:

«Lehenago Leucisus cephalus zena, orain Squalius pyrenaicus izendatua»

**DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Orden surtirá efectos a partir del día siguiente a su publicación.

Vitoria-Gasteiz, 29 de septiembre de 2003

El Consejero de Ordenación del Territorio

y Medio Ambiente,

SABIN INTXAURRAGA MENDIBIL.